

2018年10月1日~2019年3月31日

Singapore  
STOPOVER HOLIDAY



# シンガポール・ストップオーバー・ホリデー

TREAT YOURSELF TO A  
**SINGAPORE  
STOPOVER  
HOLIDAY**



シンガポールを往復のお客様

# 日本語送迎付で宿泊プラン

BSSH ベーシック・シンガポール・ストップオーバー・ホリデイ

シンガポールが目的地のお客様へのプラン!

ホテル + 空港～ホテル間日本語送迎 + SIA ホップオンバス 1泊 おひとり様 **5,700円**より

ご宿泊料金 (お一人様ご利用時) 大人・小児同額 / 幼児無料 (添寝の場合)

単位: 円

ホテル	ツイン				シングル			
	1泊目		2泊目以降		1泊目		2泊目以降	
	朝食なし	朝食付き	朝食なし	朝食付き	朝食なし	朝食付き	朝食なし	朝食付き
プランA	5,700	8,200	7,300	9,700	12,200	14,600	11,500	13,900
プランB	7,200	9,600	8,600	11,000	14,900	17,400	13,500	16,000
プランC	7,700	10,100	9,100	11,600	16,000	18,400	14,400	16,900
プランD	8,400	10,800	9,600	12,100	17,200	19,600	15,300	17,700
プランE	8,800	11,300	10,200	12,700	18,100	20,600	19,600	22,000
プランF	10,200	12,700	11,600	14,000	21,000	23,400	22,300	24,800
プランG	12,200	14,600	13,500	16,000	24,800	27,200	26,100	28,600
プランH	12,700	15,100	14,100	16,600	26,000	28,400	27,200	29,700
プランI	15,400	17,800	16,900	19,300	31,400	33,900	32,700	35,100
プランJ	17,200	19,600	18,400	20,900	34,800	37,200	36,000	38,500
プランK	21,500	26,700	22,900	28,200	43,500	48,800	44,900	50,200

ホップオン・バス乗り放題!



- 4つの市内観光ルートから選べます。  
(音声ガイド付き)
- 日本語を含む、12ヶ国語から選べます。
- サンテックシティを拠点に毎日運行。  
(08:30~18:00)
- 多言語イヤホンガイド(日本語)付き。

SIAホップオンバスのご利用について

このバスは、毎日シンガポールの市内を循環しております。バスルートは、時期により変更されますので、最新の情報をバス車内に配布しているバスルート・運行時刻が記載されたマップ(英文)にてご確認ください。

Transit

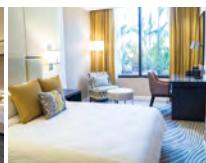
トランジット

乗り継ぎのお客様へおすすめ休憩プラン!

チャンギ空港内のトランジットラウンジまたはホテルが利用可能です。



■エアロテルエアポートトランジットホテル (ターミナル1)



■アンバサダートランジットホテル (ターミナル2・3)



■SATSプレミアムラウンジ (ターミナル1・2・3)



■アンバサダートランジットラウンジ (ターミナル2・3)



■ガラプレミアムラウンジ (ターミナル1)

トランジットホテル ターミナル1・2・3		
基本6時間	ツイン	4,000
	シングル	8,000
SSH/BSSH併用 基本6時間	ツイン	8,500
	シングル	13,500
延長6時間	ツイン	8,500
	シングル	13,500

含まれるもの

- ・スタンダードルームのご利用(禁煙)・バスルーム・テレビ
- ・Wake-upコール
- ・コーヒー&紅茶メーカー

※表内の料金はすべて1名様分の料金です。 ※乗り継ぎプランとの併用料金が適用されるご旅程

①往路-トランジット-復路-SSH/BSSH/トランジット ②往路-SSH/BSSH/トランジット-復路-トランジット  
※シンガポール到着後ホテルは90分以内、ラウンジは1時間以内にチェックインされない場合予約が取り消されることがあります。  
※写真はすべてイメージです。

含まれるもの

- ・シャワー、軽食、ソフトドリンク (SATプレミアムラウンジは、アルコール飲料も含まれます。)
- ・市内電話、雑誌、新聞、テレビ・Wi-Fi無料

トランジット・ラウンジ ターミナル1・2・3

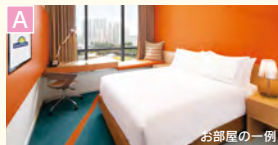
※SATSプレミアムラウンジは最大3時間までのご利用となります

3時間利用	4,000
6時間利用	4,500

HOTEL LIST

ホテルリスト

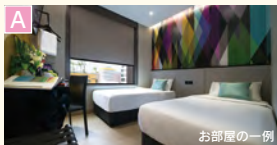
デイズ ゾンシャンパーク\*



お部屋の一例



ホテル ミー\*



お部屋の一例



アクイーン ホテル バヤ レバー\*



お部屋の一例



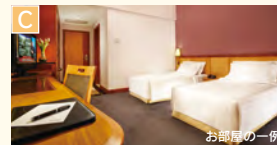
チャンセラー@オーチャード\*



お部屋の一例



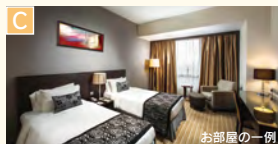
フラマリバーフロント



お部屋の一例



ベニンシュラエクセルシオール



お部屋の一例



フラマ シティ センター



お部屋の一例



パークロイヤルオン キッチンナーロード



お部屋の一例



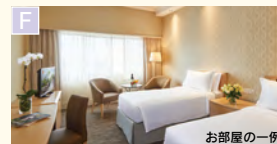
ドーセット\*



お部屋の一例



ヨーク



お部屋の一例



シンガポール以遠にご旅行のお客様

# シンガポール立寄り宿泊プラン

SSH

シンガポール・ストップオーバー・ホリデー

シンガポールを経由してご旅行されるお客様にホテルとアトラクションをおトクな料金でご利用いただけるプラン!



ホテル



42,000円相当の  
無料アトラクション付き

1泊 おひとり様 **5,200円**より

ご宿泊料金 (お一人様ご利用時) 大人・小児同額 / 幼児無料 (添寝の場合)

単位: 円

ホテル	ツイン				シングル			
	1泊目		2泊目以降		1泊目		2泊目以降	
	朝食なし	朝食付き	朝食なし	朝食付き	朝食なし	朝食付き	朝食なし	朝食付き
プランA	5,200	7,600	8,500	10,900	11,300	13,700	15,100	17,500
プランB	6,200	8,700	9,500	11,900	14,200	16,600	17,000	19,400
プランC	7,100	9,500	10,400	12,800	15,100	17,500	17,900	20,300
プランD	8,000	10,400	11,300	13,700	16,000	18,400	18,900	21,300
プランE	9,000	11,400	12,300	14,700	17,000	19,400	20,700	23,100
プランF	9,900	12,300	13,200	15,700	19,800	22,200	22,600	25,000
プランG	10,900	13,300	14,200	16,600	23,600	26,000	26,400	28,800
プランH	11,800	14,200	15,100	17,500	24,500	26,900	27,200	29,700
プランI	14,600	17,000	17,900	20,300	30,200	32,600	32,900	35,300
プランJ	15,600	18,000	19,800	22,200	32,900	35,300	35,700	38,100
プランK	20,300	25,400	23,600	28,600	41,300	46,300	45,100	50,100

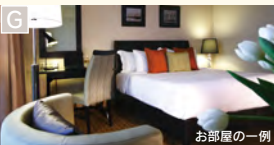
追加代金にて混載送迎のご利用が可能です。 空港-ホテル間送迎(混載車・英語ドライバー)お一人様片道 2,400円

## 無料アトラクションのご案内



利用できる無料アトラクション一覧	現地販売価格(大人)	現地販売価格(子供)
① アドベンチャーコブ・ウォーターパーク	\$\$38	\$\$30
② リバーサファリ	\$\$32	\$\$21
③ アジア文明博物館	\$\$8	\$\$4
④ メガ・クライム@アドベンチャー	\$\$29	\$\$29
⑤ プラナカン博物館	\$\$10	\$\$6
⑥ サイエンス・センター・シンガポール	\$\$36	\$\$32
⑦ オラ・ビーチクラブ(Ola Beach Club)	\$\$25	\$\$25
⑧ バイオレット・オン・サテパー&グリル(サテーセット)	\$\$16.48	\$\$16.48
⑨ ヤクン・キャトースト	\$\$4.8	\$\$4.8
⑩ シンガポール国立博物館	\$\$15	\$\$10
⑪ シンガポールフライヤー	\$\$33	\$\$21
⑫ シンガポールリバーボート	\$\$25	\$\$15
⑬ ガーデンス・バイ・ザ・ベイ(2つの温室)	\$\$28	\$\$15
⑭ シンガポールケーブルカー(2路線各1往復)	\$\$33	\$\$22
⑮ シンガポール動物園	\$\$33	\$\$22
⑯ マレ・ヘリテージセンター	\$\$6	\$\$4
⑰ ナショナル・オーキッドガーデン	\$\$5	無料
⑱ ナショナル・ギャラリー・シンガポール	\$\$20	\$\$15
⑲ チャイナタウンフードストリートお食事券(5\$)	\$\$5	\$\$5
⑳ オリジナル・シンガポール・ウォーキングツアー(7つの中から1つを選択)	\$\$38	\$\$18
㉑ SIA ホップオンバス	\$\$39	\$\$29
㉒ チャイナタウン・ヘリテージセンター	\$\$15	\$\$11
㉓ リー・コン・チャン自然博物館	\$\$21	\$\$13
㉔ インディアンヘリテージセンター	\$\$6	\$\$4
㉕ センターサ人島料+1アトラクション(下記より1コースを選択)	\$\$42.9	\$\$33

グランドコブソーンウォーターフロント\*



オーチャードホテル\*



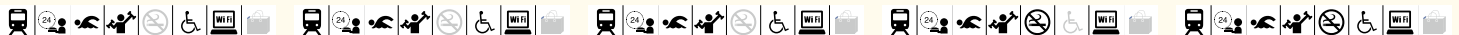
マリナー マンダリン



パンパシフィック シンガポール



リッツカールトン ミレニア



カテゴリーA	ホテルロイヤル、ホテルロイヤル@クィーンズ、Vホテルラベンダー*	カテゴリーG	カールトン、パークホテルクラークキー*
カテゴリーB	グランドパシフィック、リンク*、ザ スルタン*	カテゴリーH	カールトン シティ、ジェン タングリン*
カテゴリーC	グランドセントラル*、ミラマー	カテゴリーI	マンダリンオーチャード、スイソテル ザ スタンフォード
カテゴリーD	ディストネーションビーチロード*、ヨーテル(ダブルベッドのみ)*	カテゴリーJ	コンラッド センテナリアル、ナウミ*
カテゴリーE	30ベンクレーン、パークホテルファアラーパーク*	カテゴリーK	JWマリオット シンガポール サウスビーチ*、ジャングリ・ラ ホテル シンガポール*
カテゴリーF	コンコルド、Mソーシャル*		

アイコンの見方

地下鉄駅が近い

24時間のルームサービス

プールのあるホテル

フィットネスジムのあるホテル

禁煙ルーム

障害者施設

WiFi 完備

ショッピング

\*のホテルはトリプルでのご利用はできません。 ※上記ホテル情報は予告なしに変更される場合がございます。

# よくある質問 Q&A

## Q1 シンガポールに3日間滞在するのですが、そのうち1泊だけストップオーバー・ホリデイを利用することは可能でしょうか？

できません。シンガポール到着から出発まで継続して宿泊することが条件です。

## Q2 シンガポール航空で、オーストラリアへ行く場合、往路と復路で2回利用することはできますか？

できます。往路と復路のそれぞれ予約が必要となります。

## Q3 無料アトラクションの入場券が余ってしまいました。次回のシンガポール旅行で利用できますか？

できません。無料アトラクションは、ホテルチェックアウトされる日まで有効です。

## Q4 2日間シンガポールに滞在するのですが、同じアトラクションを2回利用することは可能ですか？

できません。アトラクションの利用は1回のみです。但しホップオン・バスは何度でもご利用いただけます。

## Q5 いつまでに予約すればよいですか？

日本ご出発の3営業日前までに、取扱い旅行会社にて予約を完了してください。ただし、満室などによりお部屋を確保できない場合がございます。

# シンガポール・ストップオーバー・ホリデイ (SSH)、ベーシック・シンガポール・ストップオーバー・ホリデイ (BSSH)、トランジット

### ご案内とご注意 (お申込み前に必ずお読みください)

■ベーシック・シンガポール・ストップオーバー・ホリデイ (以下「BSSH」) 料金には以下が含まれております  
 ・各ホテルプランでの宿泊費 ・チャンギ空港～宿泊ホテル間の往復送迎 ・SIAホップ・オンバス乗車放題  
 ※専用車による送迎、車椅子搭載可能な専用車による送迎をご希望の場合は、追加料金が必要となります。なお、SSHおよびトランジットには送迎サービスは付帯しません。

■シンガポール・ストップオーバー・ホリデイ (以下「SSH」) の料金には以下が含まれております  
 ・各ホテルプランでの宿泊費  
 ・シンガポールの主要観光ルートを実行するSIAホップオンバスの「SSH」利用期間中のご利用  
 次にご案内の特典 (無料)  
 ◆アドベンチャー・ウオーターパーク ◆リバーサファリ ◆アジア文明博物館  
 ◆メガ・クラム@ アドベンチャー ◆プラナカン博物館 ◆サイエンス・センター・シンガポール  
 ◆オラ・ビーチクラブ (OlaBeachClub) ◆パイオレット・オン・サテラー&グリル (サテラー)  
 ◆ヤン・カヤースト ◆シンガポール国立博物館 ◆シンガポール・フライヤー  
 ◆シンガポール・リバーボート ◆ガーデンズ・バイ・ザ・ベイ (2つの温室)  
 ◆シンガポール・ケーブル・カー (往復) ◆シンガポール動物園 ◆マレーヘリテージセンター  
 ◆シヨナル・オーキッド・ガーデン ◆ナショナル・ギャラリー シンガポール  
 ◆チャイナタウン・フードストリートお食事券 (5\$)  
 ◆オアシナル・シンガポール・ウォーキングツアー (7つの中から1つを選択)  
 ◆SIAホップ・オンバス ◆チャイナタウン・ヘリテージセンター ◆リバー・コン・チャン自然史博物館  
 ◆インディアン・ヘリテージセンター ◆セント・サ島入場券+1アトラクション (中面参照)

■ご予約について  
 日本ご出発の3営業日前までに「SSH」「BSSH」「トランジット」取り扱い旅行会社にてご予約を完了してください。また、ご予約の際には次の事項をお知らせください。  
 ・ご利用者のお名前  
 ・シンガポール到着日が入ったフライトの詳細  
 ・ご滞在泊数  
 ・ご希望のホテル (満室などの理由により予約をおとりできない場合もありますので、第2希望のホテルもご指定ください。)  
 ・お部屋のタイプ (トリプル、ツインまたはシングル)

■ツアーパッケージ  
 「SSH」「BSSH」「トランジット」をご購入いただいたお客様には、日本ご出発前までにホテル名またはラウンジ名と送迎 (SSHおよびトランジットを除く) の詳細が記載されたツアーパッケージをお渡しいたします。このツアーパッケージは必ずシンガポールまでご持参ください。ご到着時に、シンガポール航空ホリデーカウンター (Singapore Airline Holidays Counter) 係員および宿泊ホテルにてご提示いただきます。ホテルにてツアーパッケージをご提示いただけない場合は、正規宿泊料金をホテルより請求される場合がありますのでご注意ください。

■チャンギ空港到着後について  
 ターミナル2ご到着の場合は税関出口を出た「カウンター番号13」、また、ターミナル3ご到着時は税関出口付近の「カウンター番号01-K14」にシンガポール航空ホリデーカウンターがごさいます。(\*Singapore Airline Holidays) とかかれた表示がございます。こちらのカウンターで、無料特典のご利用に必要な下記のパッケージ券類、ならびに空港～ホテル間送迎のチェックインを行いますので、シンガポールご到着後すぐにシンガポール航空ホリデーカウンターにて受付をお願いします。※SSH・BSSHご利用のすべてのお客様に当カウンターでの受付が必要となります。

■無料アトラクション  
 無料アトラクションをご利用になるためには、「SSHカード」と無料パッケージ券の提示が必要です。「SSHカード」はシンガポールご到着後、シンガポール航空ホリデーカウンターでの受付の際にお渡しいたします。各アトラクションチケットカウンターにてカードをご提示いただき、入場券等と交換していただきます。「SSHカード」は、シンガポールご滞在中のみご利用になります。また「SSH」以外の特典との併用はできません。各アトラクションへの送迎は料金に含まれておりません。

■ご購入の条件  
 「SSH」「トランジット」のご購入は、シンガポール航空もしくはシルクエアーを利用し、シンガポール経由にてシンガポールへ往路を目的地としてご旅行される個人のお客様に限り適用となります。なお、「BSSH」のご購入は、シンガポール航空・シルクエアーをご利用であればシンガポールのみの往復旅程でも適用となります。マレーシア航空 (MH) 機材によるコードシェア便は対象外です。ご注意ください。【(例) シンガポール～コタキナバル (BK) 線:SQ5630/5631, SQ5635/5636, シンガポール～クダ (KCH) 線:SQ5637/5638】但し以下の場合にはご利用いただけませんので予めご了承下さい。  
 ①16歳未満で保護者の同伴なく一人で旅行されるお客様。②フリクエント・フライヤー・プログラム (FFP) による特典にてご旅行されるお客様。③旅行会社、航空会社社員を対象とした割引航空券、ならびに無料航空券をご利用のお客様。④日本以外で発券した航空券を購入したお客様  
 「SSH」「BSSH」「トランジット」のご予約は、航空券のご予約をお済みの方に限らせていただきます。「SSH」「BSSH」「トランジット」のご予約時にシンガポール航空ならびにシルクエアーの確定されたご予約が必要で、「SSH」「BSSH」「トランジット」は、シンガポール到着日からシンガポール出発日まで、継続して宿泊する場合のみ対象となります。したがって、1回のシンガポールご滞在中につき1回のみご利用と限らせていただきます。「SSH」「BSSH」「トランジット」は、往路、復路それぞれ1回ずつのご利用が可能です。その際は、往路と復路それぞれ2枚ホテルパッケージの発券が必要となります。「SSH」「BSSH」「トランジット」の最低宿泊日数は1泊となります。最大宿泊日数の制限はありません。

■宿泊施設  
 ご希望の宿泊施設がご利用にならない場合、同クラスのホテルにご案内させていただく場合がございます。あらかじめご了承ください。特に記載のない場合は、客室は当日の空室状況によりスタンダードタイプから順に割り当てられます。客室カテゴリー割り当てはホテルの裁量および「SSH」「BSSH」「トランジット」の契約によりグレードが変わる場合がございます。

■客室適用料金

ルームタイプ	人数	適用料金
シングル	大人1名が1部屋をご利用される場合	シングル料金
ツイン	大人2名が1部屋をご利用の場合 (1名で旅行される方がツインのパッケージを持参された場合、シングル料金との差額をお支払いいただきます)	ツイン料金 (2名分)
トリプル	大人3名が1部屋をご利用の場合 (ツインのお部屋に1名様用の簡易ベッドをご用意いたします。但しホテルによっては添い寝でご利用いただく場合がございます。)	ツイン料金 (3名分)

ルームタイプ	人数および大人・小児の構成パターン	適用料金
ツイン	小児1名が大人1名と1部屋を一緒にご利用の場合 (1A1C)	大人ツイン料金 (2名分)
	小児2名が1部屋をご利用の場合 (2C)	大人ツイン料金 (2名分)
	小児2名が1部屋を大人1名と一緒にご利用の場合 (1A2C)	大人ツイン料金 (3名分)
	小児1名が1部屋を大人2名と一緒にご利用の場合 (2A1C)	大人ツイン料金 (3名分)
	この場合ツインのお部屋に1名様用の簡易ベッドをご用意いたします。	大人ツイン料金 (3名分)
	小児2名が1部屋を大人2名と一緒にご利用の場合 (2A2C)	大人ツイン料金 (3名分)
	この場合ツインのお部屋に1名様用の簡易ベッドをご用意いたします。	小児1名分は無料

※滞在期間中に2歳の誕生日を迎える場合は子供料金の条件が12歳の誕生日を迎える場合は大人料金の条件が適用されます。  
 一般的に、シンガポールにおけるホテルではダブルベッドを備えたツインルームを持つホテルが少なく、大人2名・小児2名が一室に滞在するのに十分な広さの部屋はありませんので予めご了承下さい。大人2名・小児2名ご利用の場合はツインルーム2部屋をご予約することをおすすめします。  
 下記のホテルについてはトリプルルームのご利用はできませんのでご注意ください。  
 ・なお、お客様だけでのご予約や、トリプル対応が出来ないホテルでの2A1Cの取り扱いには承りかねます。  
 ・ホテルによって1部屋に3名または4名が入れない場合がございます。詳しくはお問い合わせください。

■チェックイン/チェックアウト  
 ・チェックイン開始時間はホテルにより異なりますが12:00～15:00までの間、またチェックアウト時間は11:00～12:00までとなっております。ホテルが定めたチェックインの時間前、あるいはチェックアウトの時間後にゲストルームに滞在された場合、ホテルから追加料金を別途請求される場合がございます。  
 ・お早めに到着の場合ですぐにチェックインをされたお客様は1泊分の料金をお支払いいただくことによりホテルが定めたチェックイン時間前よりお部屋の確保をいたします。また、夜間のご出発のためにホテルが定めたチェックアウト時間を超過してご出発時間までホテルに滞在されたいお客様も同様、1泊分の料金をお支払いいただくことによりご出発時間までお部屋を確保いたします。  
 ・ご購入の際には、早めのチェックイン時間もしくはチェックアウト時間を考慮いただいた上で滞在泊数をお決めください。滞在日数やフライトスケジュールに合わせて、早めの時間にチェックインできる「アーリーチェックイン」やチェックアウト時間を延長できる「レイトチェックアウト」のリクエストは可能です。しかし、ご出発もしくはご到着時の空室状況によりお部屋のリクエストにお応えできない場合もございますので予めご了承ください。

■ご予約の変更  
 ご旅行の日程を変更される場合は、ご旅行前にご購入旅行会社にてご予約の変更手続きを行ってください。変更のお申し出がなかった場合は、宿泊、送迎などのサービスが提供されない場合がございます。

■取消料

ご宿泊開始日の6営業日前以降の変更&お取消し	旅行代金の50%
ご宿泊開始日の4営業日前以降の変更&お取消し	旅行代金の100%

■払い戻し  
 未使用、一部使用済みのツアーパッケージは払い戻しの対象外とさせていただきます。SSHに含まれている特典は、課渡または現金その他の物に交換することはできません。ただし、正当と判断される理由がある場合のキャンセルは、全くサービスの提供が行われていない場合に限りツアーパッケージの払い戻しが可能です。払い戻し期間は、キャンセル後3か月以内とさせていただきます。払い戻しの申請時には、ツアーパッケージが必要となります。あらかじめご了承ください。

■ビザ  
 シンガポール、及び他の目的地への入国に必要なビザ、パスポート等の確認および渡航手続きはお客様ご自身で行っていただきます。

■SSH・BSSHの料金に含まれないもの  
 「SSH」「BSSH」「トランジット」の料金に含まれないものは次のとおりです。  
 【一部例示】 空港税、ビザ、出入国諸経費、傷害・疾病等に関する保険及び荷物保険料、関税、超過手荷物料金、ボーター代、ランドリ、食事代および当パンフレットに記載されていないその他の諸経費。ホテル内のビジネスセンターやフィットネスセンターなどの施設利用に関しては、別途使用料が必要となる場合があります。ご利用前にホテルにてご確認ください。オプションツアーやオアシナルツアーの料金は含まれておりません。

■本規定の有効性  
 当パンフレットに記載されている情報は、当パンフレットの印刷時 (2018年3月) 現在のものです。なお掲載された料金・条件・特典内容は、予告なしに変更される場合がございます。あらかじめご了承ください。

■ご注意  
 ・「SSH」「BSSH」「トランジット」はシンガポール現地手配会社トレードウィンズが提供し、「SSH」「BSSH」「トランジット」取り扱い旅行会社より販売されております。ホテル・送迎等のサービスは個々のサービス提供者が提供するものであり、トレードウィンズならびに「SSH」「BSSH」「トランジット」取り扱い旅行会社はこれらのサービス提供者ではありません。トレードウィンズならびに「SSH」「BSSH」「トランジット」取り扱い旅行会社は、サービス提供者の責に帰する事由に起因するすべての損害については一切責を負いません。  
 ・ホテル・送迎等のサービスはお客様ご自身とシンガポールにおけるサービス提供者との直接の契約となり、サービス提供者が定めた旅行条件が適用されます。  
 ・トレードウィンズならびに「SSH」「BSSH」「トランジット」取り扱い旅行会社は、第三者による行動ならびに不法行為もしくは管理できない事由により生じた損失、損害、遅延、出費、怪我、事故、または死亡については責任を負いかねます。  
 ・損失、損害、遅延または出費に対する、トレードウィンズならびに「SSH」「BSSH」「トランジット」取り扱い旅行会社の責務は、提供されるサービスの価格を最大限度とします。

これらの条件は、当事者がその条件を起草した理由のみによって、その当事者が不利に解釈されません。



A member of the Singapore Airlines Group  
 日本地区総代理店 観光庁長官登録旅行業第366号 JATA正会員

## 株式会社 オーバーシーズ・トラベル

東京/東京都中央区銀座1-16-7 銀座大丸ビル5階 03-3567-2245  
 大阪/大阪府中央区本町4-5-16本町スクエアビル5階 06-6265-2176  
 名古屋/名古屋市中区錦1-17-26 ラウンドタワー2階 052-229-1034  
 福岡/福岡市中央区天神1-15-1 日之出ビル4F 092-732-3123

お名前/お電話番号/お住所  
 03-3567-2245 03-3567-2244 06-6265-2176 06-6265-2126